

Wave[®] Bluetooth[®] Music Adapter for Wave[®] systems



Owner's Guide • Brugervejledning • Bedienungsanleitung • Gebruikershandleiding
Guía del usuario • Käyttöohje • Notice d'utilisation • Manuale di istruzioni
Kezelési útmutató • Brukerveiledning • Podręcznik użytkownika
Manual do proprietário • Bruksanvisning • តម្លៃផ្លូវថ្នាំ • 사용자 안내서
用戶指南 • 使用者指南 • オーナーズガイド • دليل المالك

Fontos biztonsági utasítások

Olvassa el a kezelési útmutatót

Mindig pontosan kövesse a jelen felhasználói útmutatóban leírtakat. Az útmutató segítséget nyújt a rendszer helyes üzembe helyezéséhez és használatához, valamint kiváló lehetőségeinek teljes mértékű kiaknázásához. Őrizze meg ezt az útmutatót arra az esetre, ha a későbbiekben szüksége lenne segítségre.

VIGYÁZAT:

- Tűz vagy áramütés kockázatának csökkentése érdekében ne tegye ki a készüléket eső vagy nedvesség hatásának.
 - Ügyeljen arra, hogy a készülékre ne csöpögjön, illetve ne fröccsenjen víz. A készülékre és annak közelébe ne helyezzen vázát vagy más, folyadékkal töltött tárgyat. Mint minden elektronikus termék esetében, ügyeljen rá, hogy a rendszer semmilyen részébe ne kerüljön folyadék. A termékbe kerülő folyadék meghibásodáshoz vezethet, és tüzet okozhat.
 - Ne helyezzen a készülékre vagy annak közelébe nyílt lánggal működő eszközt (pl. gyertyát).
-

FIGYELEM!

- A rendszert és annak tartozékait tilos módosítani. Az engedély nélküli módosítások veszélyeztetik a biztonságot, a szabályzásoknak való megfelelést és a rendszer teljesítményét, és érvényteleníthetik a termékre vonatkozó jótállást.
 - Ne használjon folyékony tisztítószereket, oldószereket, vegyszereket, alkoholt, ammóniát vagy súrolószert.
 - Ügyeljen rá, hogy ne csöpögjön folyadék a burkolat nyílásaiba. Ha folyadék kerül a készülék belsejébe, azonnal kapcsolja ki a készüléket. A termék mielőbbi javítása érdekében a lehető leghamarabb hívja a Bose® ügyfélszolgálatát. Lásd a dobozon lévő címlistát.
-

Megjegyzések:

- A termékcímke a termék alján található.
- Működési hőmérséklet: 0–35 °C. Ez a termék kizárólag beltéri használatra alkalmas.



A Bose Corporation ezennel kijelenti, hogy jelen termék megfelel a rádióberendezésekre és távközlési végberendezésekre vonatkozó 2014/53/EU irányelv és minden más idevonatkozó irányelv alapvető követelményeinek és egyéb rendelkezéseinek. A teljes megfeleléségi nyilatkozat a következő címen található: www.Bose.com/compliance

Fontos biztonsági utasítások

Az FCC és az Industry Canada által az általános népességre vonatkozóan megállapított sugárzási határértékek teljesítése érdekében a készüléket az emberi testtől legalább 20 cm-es távolságra kell telepíteni. Nem helyezhető más antennák és adókészülékek közelébe, és azokkal együtt nem használható.

A termék megfelel a kanadai ICES-210, B osztály és az RSS-210 specifikációinak.

Csak az USA-ban: a termék megfelel a CFR 47 15. részében található specifikációknak.

Ez a készülék megfelel az Industry Canada nem engedélyköteles RSS-szabványainak.

A működés során a következő két feltételnek kell eleget tenni: (1) az eszköz nem okozhat interferenciát; és (2) az eszköznek el kell viselnie bármilyen interferenciát, azt is, amelyik az eszköz nem kívánt működését eredményezheti.

Megjegyzés: A berendezést az FCC törvények 15. cikke szerint tesztelték. Ez alapján a berendezés megfelel a „B” osztályú digitális eszközök előírásainak. Ezen határértékek megfelelő védelmet nyújtanak a káros sugárzások ellen lakóépületen belül. A berendezés rádiófrekvenciás energiát termel, használ és sugározhat, és amennyiben nem az utasításoknak megfelelően helyezik üzembe és használják, a rádiókommunikációra nézve káros interferenciát okozhat. Arra azonban nincs garancia, hogy egy adott létesítményben nem lép fel interferencia. Ha a berendezés nem kívánt interferenciával zavarja a rádió- vagy a tévéadást (ezt a berendezés ki- és bekapcsolásával lehet ellenőrizni), javasoljuk, hogy az interferencia kiküszöbölése érdekében próbálkozzon az alábbiak egyikével:

- Fordítsa el vagy helyezze át a vevőantennát.
- Növelje a berendezés és a vevőkészülék közötti távolságot.
- A berendezést csatlakoztassa egy másik áramkörhöz, mint amelyik a vevőkészülék áramellátását biztosítja.
- Forduljon a forgalmazóhoz vagy rádió-/tévészerezelőhöz.

A Bose Corporation által kifejezetten jóvá nem hagyott módosítások vagy változtatások esetén érvénytelenné válhat a berendezés működtetésére adott felhasználói engedély.

További biztonsági információk:

A további biztonsági információkat a termék dobozában található Important Safety Instructions (Fontos biztonsági információk) dokumentációban találja (csak Észak-Amerikában része a csomagnak).

Jogszábeli megfeleléség



Ez a szimbólum azt jelenti, hogy a terméket nem szabad a háztartási hulladékkal együtt kidobni, hanem egy megfelelő hulladékkezelő létesítményben kell leadni, ahol gondoskodnak a termék újrahazsnosításáról. A megfelelő hulladékkezelés és újrahazsnosítás hozzájárul a természeti erőforrások, az emberi egészség és a környezet védelméhez. A feleslegessé vált termék kezelésével és újrahazsnosításával kapcsolatos további információkért forduljon a helyi önkormányzat hulladékkezeléssel megbízott szolgáltatójához, vagy ahhoz az üzlethez, ahol ezt a terméket vásárolta.

Mérgező vagy veszélyes anyagok és vegyi elemek nevei a termékben						
	Mérgező vagy veszélyes anyagok és elemek					
Alkatrész neve	Ólom (Pb)	Higany (Hg)	Kadmium (Cd)	Hat vegyértékű króm (Cr(VI))	Polibrominált bifenil (PBB)	Polibrominált difeniléter (PBDE)
NYÁK-ok	X	0	0	0	0	0
Fémrészek	X	0	0	0	0	0
Műanyag részek	0	0	0	0	0	0
Hangsugárzók	X	0	0	0	0	0
Kábelek	X	0	0	0	0	0

Ez a táblázat az SJ/T 11364 előírásainak megfelelően készült.
0: Azt jelzi, hogy az említett mérgező vagy veszélyes anyagot az alkatrész összes homogén anyaga a GB/T 26572 előírásaiban meghatározott határértéknél kisebb mennyiségben tartalmazza.
X: Azt jelzi, hogy az említett mérgező vagy veszélyes anyagot az alkatrész legalább egy homogén anyaga a GB/T 26572 korlátozó előírásait meghaladó mértékben tartalmazza.

Gyártás dátuma: A gyári szám nyolcadik számjegye a gyártás évét jelzi: például az „5” 2005-öt vagy 2015-öt jelöl.

Kínai importőr: Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Part C, Plan 9, No. 353 North Riiying Road, China (Shanghai) Pilot Free Trade Zone

EU-importőr: Bose Products B.V., Gorslaan 60, 1441 RG Purmerend, The Netherlands

Tajvani importőr: Bose Taiwan Branch, 9F-A1, No.10, Section 3, Minsheng East Road, Taipei City 104, Taiwan

© 2017 Bose Corporation. Előzetes írásos engedély nélkül a jelen kiadvány semmilyen része nem sokszorosítható, módosítható, terjeszthető, illetve nem használható fel semmilyen más módon.

Tartalom

A Wave® Bluetooth® zenei adapter csatlakoztatása.....	6
Bluetooth®-eszköz párosítása	7
Több Bluetooth®-eszköz használata	9
Zenehallgatás Bluetooth®-eszkörről.....	10
Hibaelhárítás.....	11
Műszaki adatok	13

Feljegyzendő és megőrzendő adatok:

A gyári szám és a típusszám a garanciaártyán van feltüntetve.

Gyári szám _____

A vásárlás dátuma _____

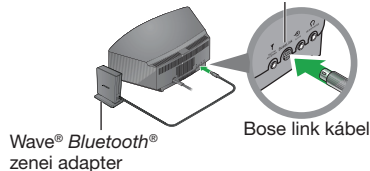
A vásárlási bizonylatot tanácsos a jelen kezelési útmutató mellett tartani.

A Wave® Bluetooth® zenei adapter csatlakoztatása

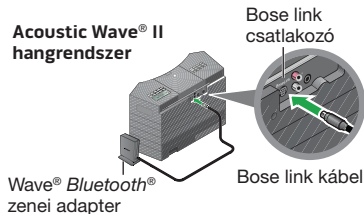
A zenei adapter közvetlenül csatlakoztatható a Wave® rendszerhez.

1. Csatlakoztassa az adapterkábelt (a Bose® link felirattal felfelé) a rendszer hátoldalán található Bose link csatlakozóhoz.

**Wave® III, IV rádiórendszer és
Wave® III, IV hangrendszer**



**Acoustic Wave® II
hangrendszer**



2. Helyezze el az adaptert egy megfelelő helyre. Az adaptert nem kell feltétlenül olyan helyre tenni, ahol látható.
Ha az adapter (előlről nézve) a rendszer bal oldalán található, az AM-vétel zavarásának megelőzése érdekében ügyeljen arra, hogy a két berendezés legalább 5 cm-es távolságra legyen egymástól.

Bluetooth®-eszköz párosítása

A Wave® Bluetooth® zenei adapter vezeték nélküli kapcsolatot létesít a Wave® rendszer és egy mobiltelefon, táblagép vagy egyéb Bluetooth-eszköz között.

1. Állítsa a Wave® rendszert észlelhető módba

- **Wave® III, IV rádió és Wave® III, IV hangrendszer esetén:** Nyomogassa a Wave® rendszer távvezérlőjén lévő **AUX** gombot mindaddig, amíg a **BLUETOOTH** felirat meg nem jelenik a Wave® rendszer kijelzőjén. Tartsa lenyomva az **5**-ös előbeállítási gombot 5 másodpercig.
- **Acoustic Wave® II hangrendszer esetén:** Nyomogassa a Wave® rendszer távvezérlőjén lévő **CD** gombot mindaddig, amíg a **BLUETOOTH** felirat meg nem jelenik a Wave® rendszer kijelzőjén. Tartsa lenyomva az **5**-ös előbeállítási gombot 5 másodpercig.

Ezután a zenei adapter állapotjelzője folyamatos villogásba kezd, és a Wave® rendszer kijelzőjén a **DISCOVERABLE** felirat villog.

2. Válassza ki a Bose Adapter elemet az eszközök listájából.

Kapcsolja be telefonját, táblagépét vagy egyéb eszközét, és nyissa meg a Bluetooth-eszközök listáját. Lapozzon végig az eszközök listáján, és válassza ki a **Bose Adapter** lehetőséget.

Bluetooth®-eszköz párosítása

3. Fejezze be a párosítást

A kapcsolat létrehozása után a Wave® rendszer egy rövid hangjelzést ad ki, és a kijelzőn megjelenik a **BLUETOOTH** felirat.

Megjegyzés: További eszközök (legfeljebb 6 eszköz) párosításához ismételje meg a fenti 1–3. lépéseket. Egyszerre csak egy eszköz használható.

Ha a Wave® rendszer hangja nem hallható

Indítsa újra a zenei alkalmazást

Ha a Wave® rendszer a *Bluetooth*-eszköz sikeres párosítása után sem játssza le a zenét, előfordulhat, hogy ki kell lépnie a zenei alkalmazásból, és újra kell indítania az alkalmazást.

Ellenőrizze a hangerő beállítását

A legjobb teljesítmény elérése érdekében győződjön meg az alábbiakról:

- A Wave® rendszer hangereje fel van véve, és a készülék nincs elnémítva.
- A *Bluetooth*-eszköz hangereje fel van véve, és az eszköz nincs elnémítva.
- A zenei alkalmazás fut, és a hangerő fel van véve, az alkalmazás nincs elnémítva.

Több *Bluetooth*[®]-eszköz használata

Ha több *Bluetooth*-eszközt párosított, ne feledje, hogy a Wave[®] rendszer egyszerre csak egy eszközről tud zenét lejátszani.

Új forrás csatlakoztatása előtt válassza le az aktív forrást

- A *Bluetooth*-eszköz leválasztásához kapcsolja ki az eszköz *Bluetooth* funkcióját. Az eszköz megmarad a Wave[®] rendszer memóriájában, és az eszköz *Bluetooth* funkciójának bekapcsolásakor a kapcsolat automatikusan létrejön.
- Várjon, amíg a Wave[®] rendszer megkeresi az eszközt. Bekapcsolás után a Wave[®] rendszer végigfut a memóriájában lévő *Bluetooth*-eszközök listáján. Ha több eszközt párosított, előfordulhat, hogy egy kis időbe telik, amíg a rendszer végigfut a listán.

A memória törlése

Tartsa lenyomva a **6**-os előbeállítási gombot a távvezérlőn legalább 10 másodpercig, amíg egy hangjelzés nem hallható. A Wave[®] rendszer töröl minden eszközt a memóriájából, és visszatér észlelhető módba.

Zenehallgatás *Bluetooth*[®]-eszközről

AUX

Wave[®] III, IV hangrendszer és Wave[®] III, IV rádiórendszer

Nyomja meg az **AUX** gombot, ha a *Bluetooth*-eszközt vagy az AUX bemeneti eszközt szeretné hallgatni. Igény szerint nyomja meg az **AUX** gombot a *Bluetooth*-eszköz vagy az AUX bemeneti eszköz kiválasztásához.

CD

Acoustic Wave[®] II hangrendszer

Nyomja meg a **CD** gombot, ha a *Bluetooth*-eszközt vagy a CD-forrást szeretné hallgatni. Igény szerint nyomja meg a **CD** gombot a *Bluetooth*-eszköz vagy a CD-forrás kiválasztásához.

Hibaelhárítás

Probléma	Teendő
A <i>Bluetooth</i> [®] -eszköz által lejátszott zene nem hallható.	<ul style="list-style-type: none">• A <i>Bluetooth</i>-eszközök listájában válassza a Bose Adapter elemet (lásd: 7. oldal).• Növelje a hangerőt, és szüntesse meg a rendszer némítását.• Növelje a hangerőt, és szüntesse meg a <i>Bluetooth</i>-eszköz némítását.• Győződjön meg róla, hogy a zenei alkalmazás fut, a hang nincs lehalkítva vagy elnémítva.• Állítsa le a folyamatban lévő egyéb hang- és video-adatfolyamot generáló alkalmazásokat.• Indítsa újra a <i>Bluetooth</i>-eszközt.
A <i>Bluetooth</i> -eszköz hangjának vétele gyenge, vagy a hang szakadozik.	<ul style="list-style-type: none">• Helyezze távolabb a zenei adaptert a Wave[®] rendszertől.• Csökkentse a Wave[®] rendszer és a <i>Bluetooth</i>-eszköz közötti távolságot.• Helyezze távolabb a rendszert az esetleges interferenciát okozó készülékektől (mikrohullámú sütő, vezeték nélküli telefonok stb.).

Hibaelhárítás

Probléma	Teendő
A Play/Pause és a Seek gombokkal nem vezérelhető a zenelejátszás a <i>Bluetooth</i> -eszközön.	<ul style="list-style-type: none">Győződjön meg róla, hogy az eszközön a médialejátszó vagy az internetrádió alkalmazás az aktív ablakban fut. Megjegyzés: Nem minden lejátszó és internetes rádiószolgáltatás támogatja a lejátszás ilyen módon történő vezérlését.

Ügyfélszolgálat

További információkért forduljon a Bose ügyfélszolgálatához. Nézze meg a dobozban található elérhetőségi listát.

Korlátozott garancia

A rendszerre korlátozott garancia vonatkozik. A korlátozott garancia részletes leírása megtalálható a dobozban lévő rövid üzembe helyezési útmutatóban. A regisztrálás lépéseit a jótállási kártya tartalmazza. A regisztráció elmulasztása nem befolyásolja a korlátozott garanciára való jogosultságát.

A termékhez mellékelt garanciális útmutatón szereplő feltételek Ausztráliában és Új-Zélandon nem érvényesek. Az Ausztráliában és Új-Zélandon érvényes garanciával kapcsolatos részletes tudnivalókért keresse fel weboldalunkat a www.bose.com.au/warranty vagy a www.bose.co.nz/warranty címen.

Méretek

Zenei adapter: 9,1 cm x 7,6 cm x 2,3 cm (ma. x mé. x szé.)

Tömeg

Zenei adapter: 150 gramm +/-10 gramm

Bose® rendszerkövetelmények

Kizárólag a Wave® rendszer hátoldalán lévő Bose link csatlakozóval használható.

Többlemezes váltók

Wave® III, IV rádió és Wave® III, IV hangrendszer esetén: A zenei adapter nem használható többlemezes váltóval egyidejűleg, mert a Wave®rendszer csak egy Bose link bemenettel rendelkezik.
Acoustic Wave® II hangrendszer: A zenei adapter többlemezes váltóval egyidejűleg is használható.

Bluetooth® QD ID

Wave® Bluetooth® zenei adapter: B015665

A Bluetooth® szövegdjegy és logók a Bluetooth SIG, Inc. tulajdonát képező bejegyzett védjegyek, és a Bose Corporation minden esetben engedéllyel használja őket.



801032-0010

BOSE[®]
Better sound through research[®]

©2017 Bose Corporation, The Mountain,
Framingham, MA 01701-9168 USA
AM801032 Rev. 00